

Forté™ AP/BG

INDLEDNING

Tak, fordi du har valgt en kaffekværn i Forté-serien! Dette holdbare, brugervenlige apparat er klar til indtage sin plads på en lille café, hvor barristen benytter slow coffee-konceptet, eller på dit køkkenbord.

Forté er en kompakt vægt- eller tidsbaseret kværn, der er egnet til professionel brug, og som kan male kaffebønnerne til en lang række bryggemetoder. Forté inkorporerer mange funktioner, hvormed den både kan anvendes til professionel brug og til hjemmebrug, og disse omfatter en metalkonstruktion, lille base, intuitivt berøringspanel, en indbygget, præcis vægt samt konsekvente makro- og mikrojusteringer. Forté er yderst holdbar takket være kværnekammeret i aluminium, en robust, forstærket drivrem og en kraftig jævnstrømsmotor med en lang driftscyklus.

Bemærk: Denne brugsanvisning gælder både til Forté AP og Forté BG. Det meste af vejledningen gælder for begge modeller, men det vil påpeges, når oplysningerne kun gælder for den pågældende model.



INDHOLD

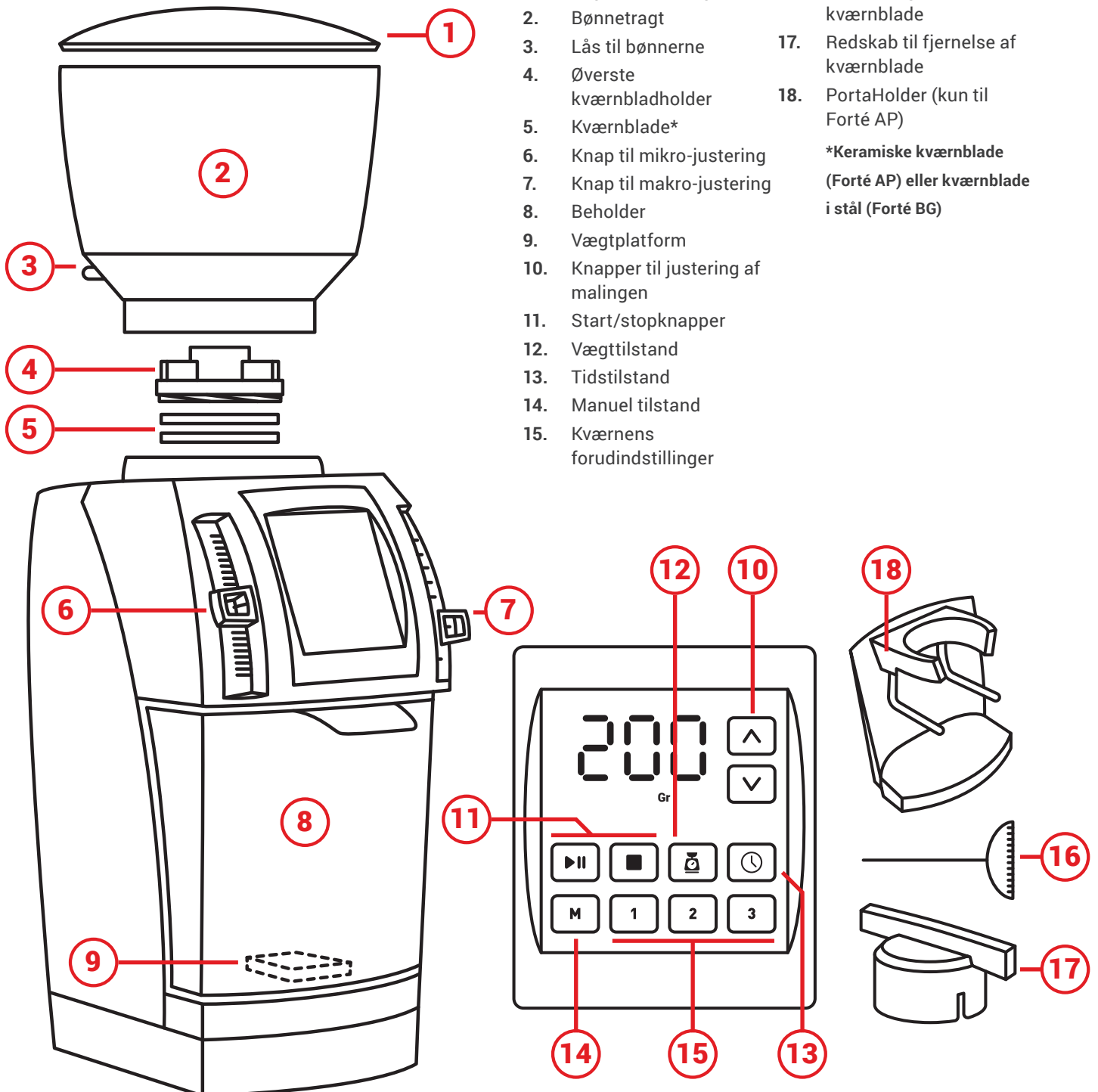
SIKKERHEDSOPLYSNINGER	3
DE FORSKELLIGE DELE	4
OPSÆTNING AF KVÆRNEN	5
BETJENING AF KVÆRNEN	6
KALIBRERING	9
VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING	11
GARANTI OG REPARATION	13

SIKKERHEDSOPLYSNINGER

Gem denne vejledning til fremtidig brug. Læs nedenstående oplysninger meget omhyggeligt, eftersom de indeholder vigtige sikkerhedsoplysninger vedrørende brugen af dette apparat

- ! Brug kun vekselstrøm og den korrekte spænding til apparatet. Se på etiketten i bunden af kværnen vedrørende den korrekte spænding.
- ! Du må kun rengøre kværnen uden på med en tør eller let fugtig klud. Kværnen, stikket og ledningen må ikke nedsænkes i vand eller anden væske.
- ! Baratza påtager sig intet ansvar angående skader, kvæstelser eller garanti, hvis kværnen bruges til andet end det tilsigtede formål (dvs. maling af ristede, hele kaffebønner) eller betjenes eller repareres forkert.
- ! Du må ikke bruge kværnen, hvis ledningen eller stikket er beskadiget. Hvis strømledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, deres forhandler eller lignende kvalificerede personer for at undgå ricisi.
- ! Apparatet og den tilhørende ledning skal opbevares utilgængelig for børn under 8 år.
- ! Kværnen må ikke efterlades uden opsyn, når den er TÆNDT.
- ! Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og derover samt personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller mangel på erfaring og viden, hvis de er under opsyn eller er blevet vejledt i brugen af apparatet på en sikker måde og forstår de risici, der er involveret.
- ! Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.
- ! Tag altid kvæmens ledning ud af stikkontakten før montering, afmontering og rengøring. Når du tager stikket ud, skal du tage fat i det og trække det ud af stikkontakten. Du må aldrig trække i ledningen.

DE FORSKELLIGE DELE



- 1. Låg til bønnetragt
 - 2. Bønnetragt
 - 3. Lås til bønerne
 - 4. Øverste kværnbladholder
 - 5. Kværnblade*
 - 6. Knap til mikro-justering
 - 7. Knap til makro-justering
 - 8. Beholder
 - 9. Vægtplatform
 - 10. Knapper til justering af malingen
 - 11. Start/stopknapper
 - 12. Vægttilstand
 - 13. Tidstilstand
 - 14. Manuel tilstand
 - 15. Kværnens forudindstillinger
 - 16. Kalibreringsredskab til kværnblade
 - 17. Redskab til fjernelse af kværnblade
 - 18. PortaHolder (kun til Forté AP)
- *Keramiske kværnblade (Forté AP) eller kværnblade i stål (Forté BG)

OPSÆTNING AF KVÆRNEN

1. Placer kværnen på en stabil, plan overflade.
2. Vask bønnetragtens låg (1), bønnetragten (2) og beholderen (8) i hånden med varmt sæbevand. Lad delene lufttørre eller tør dem med en blød klud. Du må ikke vaske de andre dele i vand, da det kan ødelægge deres udseende.
3. Monter bønnetragten:
 - a. Placer tragtten oven på kværnen, idet du holder den lodret og låsen (3) peger mod den bageste venstre side af kværnen, og find det punkt, hvor den går i hak.
 - b. Tryk den ned og drej tragtten med uret for at låse tragtten. Låsen skal være centreret bag tragtten.
 - c. Kværnen starter ikke, hvis tragtten ikke sidder, som den skal.
4. Monter beholderen, idet du holder den i tappen på forsiden og skubber den forsigtigt ind på vægtplatformen (9). Beholderen skal sidde korrekt og kun dække vægtens platform. Hvis beholderen rører en anden del af kværnen, kan det påvirke vægten.
5. Hvis du bruger PortaHolderen (18) sammen med Forté AP:
 - a. PortaHolderen er installeret i Forté AP-kværnen. For at fjerne den skal du trække den lige ud af kværnen.
 - b. Du kan ikke anvende vægtfunktionen, når PortaHolderen er monteret, eftersom den dækker vægtplatformen.
 - c. Hvis det er nødvendigt, at du justerer PortaHolderen, for at den kan holde portafilteret korrekt, skal du fjerne PortaHolderen, løsne de to skruer på bagsiden, justere armenes position og derefter stramme skruerne forsigtigt.
6. Sæt kværnen stik i stikkontakten. Displayet skal lyse og gennemgå opstartsprocessen.
7. Brug knapperne til mikrojustering (6) og makrojustering (7) for at indstille kværneindstillingen. Kværnen skal enten være tom for kaffe eller være i gang med at male, mens du justerer kværnestørrelsen, for at apparatet ikke skal gå i stykker.
8. Hæld kaffebønner op i bønnetragten. Drej låsen, så 'OPEN' vender opad, så kaffen kan komme ind i kværnen.
9. Brug berøringsskærmen for at vælge vægttilstand (12), tidstilstand (13) eller manuel tilstand (14), og brug derefter start- og stopknapperne (11) for at starte og stoppe kværnen. Du kan også trykke på startknappen under drift for at sætte kværnen på pause. Du kan finde yderligere oplysninger om de forskellige driftindstillinger i det næste afsnit.
10. Efter tre minutters inaktivitet går displayet i dvaletilstand. Tryk på skærmen for at aktivere kværnen.

BETJENING AF KVÆRNEN

JUSTERING AF KVÆRNINDSTILLINGEN:

Forté har to justeringsknapper, hvormed du kan vælge en kværnindstilling: mikro-justering (6) til venstre for displayet og makro-justering (7) til højre. Med makro-justeringen kan du foretage store ændringer i kværnindstillingen, mens mikro-justeringen bruges til små justeringer, hvormed du kan finjustere kværnindstillingen. Hvis du flytter en af knapperne op, bliver formalingen finere, og hvis du flytter en af knapperne ned, får du en grovere formaling. **Hvis du foretager en kværnjustering med kaffe i kværnen, skal motoren være i gang, for at apparatet kan holde længere.**

Fabriksindstillingen er således, at kværnbladene (5) hørbart kommer i kontakt med hinanden omkring indstillingen 2K. Kværnen er kalibreret til, at kværnbladene skal røre hinanden på dette punkt, og det vil ikke skade dem at kværne ved deres kontaktpunkt eller finere, **hvis kaffen er i gang med at blive malet.** Men hvis kværnen kører uden kaffe, samtidigt med at kværnbladene rører hinanden i længere tid, vil det reducere deres holdbarhed.

VALG AF KVÆRNINDSTILLING:

De indstillinger, der er vist i nedenstående skema, skal bruges som et almindeligt udgangspunkt. Den egentlige kværnstørrelse, som en bestemt bryggemetode kræver, afhænger af mange faktorer, såsom ristningsgrad (lys i forhold til mørk), hvor frisk kaffen er, den omgivende luftfugtighed, kaffevariant, indhold af olie osv. Øvelse, personlige præferencer, og hvordan kaffen skal bruges, vil i sidste ende afgøre, hvilken indstilling der er nødvendig.

Espresso	AeroPress	Hario V60	Filterkaffemaskine	Chemex	Stempelkande
2K	4M	6M	7M	8M	10M

Nogle opskrifter bruger visuelle beskrivelser til at beskrive den kværnstørrelse, der skal bruges, f.eks. "skal kværnes, til den har konsistens som kosher salt." Sådan bestemmer du visuelt den korrekte kværnindstilling:

1. Indstil kværnindstillingen i forhold til anbefalingen i skemaet ovenfor, der er tættest på den bryggemetode, der anvendes.
2. Tryk på knappen manuel indstilling (14).
3. Brug start- og stopknapperne (11) til at male en lille mængde kaffe og se på det.
4. Hvis kværnstørrelsen er tæt på den ønskede størrelse, skal du bruge mikro-justeringsknappen til at finjustere kværnstørrelsen. Hvis der er behov for en stor justering af kværnstørrelsen, skal du holde mikro-justeringsknappen tæt på midten af området og sætte makro-justeringsknappen på en ny position.

VÆGTBASERET DRIFT:

Ved hjælp af den indbyggede vægt kan Forté dosere kaffen helt nøjagtigt, helt ned til en tiendedel af et gram, fra mindst 5,0 g til et maksimum på 120,0 g. Når Forté er sat på vægttilstand, kan den enten kværne i forhold til en forudindstillet vægt, før den automatisk stopper, eller du kan dobbelttjekke en på forhånd vejet dosis på displayet, hvis den kværner i manuel tilstand. Sådan kværner du bønnerne med vægttilstand:

1. Anbring beholderen (8) på vægtplatformen (9). Sørg for, at beholderen står lige på vægtplatformen og ikke rører ved selve kværnen.
2. Tryk på ikonet for vægttilstand (12) på skærmen. Det vil angives, når den er aktiveret.
3. Tryk på en af knapperne til forudindstilling af kværnen (15) for at vælge den forprogrammerede vægt, som kværnen skal male, eller brug knapperne til justering af malingen (10) for at kværne i forhold til en angivet vægt, uden at du ændrer en forudindstilling.
4. Tryk på startknappen (11) for at starte kværnen. Kværnen stopper automatisk, når den har nået den angivet vægt. Du kan trykke på startknappen under drift, hvis du gerne vil sætte kværnen på pause, for derefter at starte den igen. Hvis du trykker på stopknappen, stopper kværnen, og displayet viser den oprindelige målsatte vægt.

Nulstilling af vægten: For at nulstille vægten skal du trykke og holde vægtnappen nede, indtil displayet blinker. Hvis det er nødvendigt at nulstille vægten på grund af en ændring i vægten på den, begynder vægtikonet at blinke. Tryk på det for at nulstille vægten.

Hvis kværnen skal male kaffen uafbrudt med en vægtvisning i realtid på displayet, skal du trykke på knappen til manuel tilstand (14), mens den er i vægttilstand. Brug derefter startknappen (11) til at starte og sætte kværnen på pause, og stopknappen for at stoppe kværnen.

TIDSBASERET DRIFT:

Hvis du gerne vil kværne en dosis kaffe, du har vejet af på forhånd, kværne en stor portion eller kværne ved hjælp af PortaHolderen (18, Forté AP), er Forté udstyret med en timerfunktion. Du kan justere timeren med en tiendedel af et sekund fra minimum 0,1 sekunder til maksimalt 60,0 sekunder. Når Forté er i tidstilstand, kan den enten kværne i et forudindstillet tidsrum eller kværne uafbrudt, mens timeren tæller op. Hvis den skal kværne i tidstilstand:

1. Anbring enten beholderen (8) eller PortaHolder (18, Forté AP) på vægtplatformen (9).
2. Tryk på ikonet for tidstilstand (13) på skærmen. Det vil angives, når den er aktiveret.
3. Tryk på en af knapperne til forudindstilling af kværnen (15) for at vælge den forprogrammerede tid, som kværnen skal male i, eller brug knapperne til justering af malingen (10), hvis den skal male i et bestemt tidsrum, uden at du ændrer en forudindstilling.
4. Tryk på startknappen (11) for at starte kværnen. Kværnen stopper automatisk, når den har nået den angivet tid. Du kan trykke på startknappen under drift, hvis du gerne vil sætte kværnen på pause, for derefter at starte den igen. Hvis du trykker på stopknappen, stopper kværnen, og displayet viser den oprindelige målsatte tid.

Hvis kværnen skal male kaffen uafbrudt med en timer på displayet, skal du trykke på knappen til manuel tilstand (14), mens den er i tidstilstand. Brug derefter startknappen (11) til at starte og sætte kværnen på pause, og stopknappen for at stoppe kværnen.

JUSTERING AF EN FORUDINDSTILLING:

Forté er udstyret med tre programmerbare forudindstillinger til både vægt (1=15g, 2=30g, 3=60g) og tid (1=10 sek., 2=15 sek., 3=30 sek.). Følg vejledningen nedenfor for at overskrive og gemme en ny forudindstilling:

1. Tryk på knapperne enten til vægttilstand (12) eller tidstilstand (13) for at ændre henholdsvis vægt eller forudindstillet tid.
2. Brug knapperne til justering af malingen (10) for at justere vægten (i gram) eller tiden (i sekunder) til den mængde/det tidsrum, du gerne vil have.
3. Tryk på en knap til forudindstilling af kværnen (15) og hold den nede, indtil displayet blinker én gang for at gemme den pågældende forudindstilling.

Disse forudindstillinger bliver gemt, selvom kværnens ledning bliver taget ud af stikkontakten.

PROBLEMLØSNING VEDRØRENDE FEJLKODER:

Følgende koder kan blive vist på displayet for at angive, at der er opstået en betjeningsfejl.

Err 001: Angiver, at vægten på vægtplatformen er over den ønskede målsatte vægt. Displayet vil skiftesvis få beskeden ERR/001 og knappen til vægttilstand (12) til at blinke.

- Denne fejl opstår, hvis der allerede er malet kaffe i beholderen, der vejer mere end den ønskede vægt, eller hvis vægten bliver nulstillet, før beholderen placeres på platformen.
- Du kan rette denne fejl ved at trykke på knappen til vægttilstand for at nulstille vægten eller ved at tømme beholderen.

Err 002: Angiver, at vejecellen ikke har registreret en væsentlig stigning i vægten i løbet af få sekunder under malingen.

- Det skyldes eventuelt, at kaffen ikke bliver kværnet, eller at kaffen bliver kværnet langsommere end forventet.
- Sørg for, at bønnetragten (2) er drejet på plads med uret, så den øverste låseknap er aktiveret, og at låsen (3) er i åben position.
- Hvis tragten er på plads og åben, og motoren går i gang, men der bliver ikke kværnet kaffe, kan der være opstået en tilstopning. Du henvises til fejlfindingssiden på Barazza.com vedrørende tilstopninger.
- Nogle kaffesorter og -ristninger bliver umiddelbart kværnet langsommere end andre. Hvis dette tilsyneladende tilfældet, kan du rette denne fejl ved at trykke på startknappen, og derefter kan du starte kværnen igen ved at trykke startknappen igen.

Err 003: Angiver, at vægten registrerer en vægtværdi, der overskrider den maksimale belastning.

- Det betyder højst sandsynligt, at beholderen sidder fast oven på vægtplatformen (9), eller at der er anbragt for stor vægt på vægtplatform.
- Tag beholderen væk fra vægten og sæt den på igen, idet du sørger for, at den står korrekt på vægtplatform og ikke rører ved selve kværnen. Fejlmeddelelsen forsvinder automatisk.

Err 004: Angiver, at displayet ikke modtager et signal fra vægten.

- Det betyder sandsynligvis, at vejecellen er beskadiget, eller at vejecellens ledning ikke er tilsluttet internt.
- Kontakt venligst Barazza Support for at få yderligere hjælp og løsninger til fejlfinding.

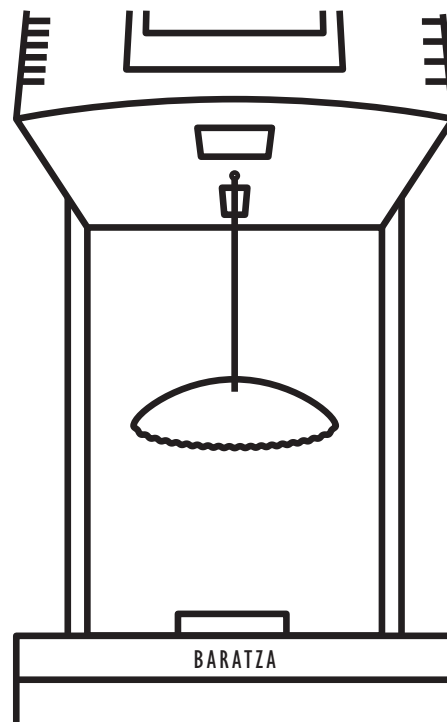
KALIBRERING

Selvom Fortés kværnblade og vægt er kalibreret til en høj specifikation, kan det med tiden være nødvendigt justere dem, så de fortsat kan fungere optimalt.

KALIBRERING AF KVÆRNBLADE:

Fortés fabrikskalibrering byder på en lang række bryggemetoder. Men hvis Forté ikke er i stand til at male fint eller groft nok i henhold til en bestemt bryggemåde ved henholdsvis de fineste og groveste indstillinger, skal du følge vejledningen nedenfor for at nulstille kalibreringen til fabriksindstillingerne, og derefter justere den, så den får den rette kværnestørrelse.

1. Tøm kværnen for alle bønnerne ved at dreje låsen (3) til 'CLOSED' positionen og male de resterende bønner.
2. Fjern beholderen (8) eller PortaHolderen (18, AP) fra vægtplatformen (9).
3. Tryk på tidstilstanden (13) og derefter på den manuelle knap (14) for at sætte kværnen i tidsindstillet manuel tilstand.
4. Kør knapperne til mikro- (6) og makro-justering (7) helt ned i bunden af skalaen.
5. Indfør kalibreringsredskabet (16) i den runde indgang bag udløbsskakten, indtil du kan mærke, at det er nået ind i skruehovedet på kalibreringen.
6. Tryk på startknappen (11) for at sætte motoren i gang.
7. Mens motoren kører, flytter du makroknappen op til indstilling 2, trin for trin eller indtil du kan høre, at kværnbladene får kontakt med hinanden, alt efter hvad der kommer først. Hvis du ikke kan høre det, flytter du mikroknappen op til indstilling Q, eller indtil du kan høre kontakt, alt efter hvad der kommer først.
8. Hvis kværneindstillingen er indstillet til 2Q, og kværnbladene ikke har kontakt, skal du bruge kalibreringsredskabet til at dreje kalibreringsskruen i den finere retning (hvilket er angivet på redskabet), indtil du kan høre en ændring i motorlyden. Det vil flytte kværnbladene tilbage til fabrikskalibrering.
9. Hvis kværnbladene får kontakt, før de når indstilling 2Q:
 - a. Brug kalibreringsredskabet til at løsne kalibreringsskruen lidt (i den modsatte retning, som er angivet på redskabet), hvilket således gør kalibreringen grovere.
 - b. Flyt makroknappen op til indstilling 2, derefter mikroknappen til Q. Hvis du kan høre, at kværnbladene har fået kontakt, før den har nået indstillingen, skal kalibreringsskruen muligvis løsnes lidt mere.
10. Hvis maling ved den groveste indstilling ikke maler kaffen groft nok, kan kalibreringen indstilles til et finere punkt, op til 1A. Hvis maling ved den fineste indstilling ikke giver en tilstrækkelig fin maling, kan kalibreringen indstilles til et grovere punkt, helt ned til 3Z. Kalibrering uden for disse parametre kan ikke anbefales.



KALIBRERING AF VÆGTEN:

Hvis mængden af malet kaffe, der er lavet i vægttilstand, ikke svarer til forventningerne, skal vægtplatformen muligvis omkalibreres. Til det skal der bruges en vægt på 200 g. Du kan eventuelt bruge en anden vægt til afvejning, hvis du har en til rådighed, hvorpå du fylder kværnens beholder med noget småt, såsom kaffebønner, så de svarer til en totalvægt på 200 g, inklusive beholderens vægt. Dernæst følger du nedenstående vejledning.

1. Fjern beholderen (8) eller PortaHolderen (18, AP) fra vægtplatformen (9). Sørg for, at vægtplatformen er fri for snavs, og at skruerne på toppen er strammet, så platformen ikke flytter sig.
2. Tag kværnens stik ud af stikkontakten. Sæt det i igen, og hold trykket på kværnens forudindstillinger (15) 1 og 2, mens kværnen starter op. Et trecifret tal burde vise sig.
3. Tryk på knappen til manuel tilstand (14), og 'CAL' skal blinke på skærmen, før den viser '200g.'
4. Anbring beholderen med de 200 g på vægten. 'PASS' blinker på skærmen, og derefter '000'.
5. Træk atter stikket ud og sæt det i igen for at gemme kalibreringen.

FORSKYDNING AF VÆGTEN:

Hvis kværnen konsekvent vejer for meget eller for lidt af i forhold til den målsatte vægt, skal forskydningen muligvis justeres. Dette kan forekomme, hvis de originale kværnblade er blevet skiftet ud med kværnblade i et andet materiale. Følg vejledningen nedenfor for at justere vægtforskydningen:

1. Træk kværnens stik ud af stikkontakten. Sæt det i igen, og hold trykket på stop (11) og vægttilstand (12), mens kværnen starter op.
2. Brug knapperne til justering af malingen (10) for at justere forskydningen i tiendedele af et sekund.

VEDLIGEHOJDELSE OG RENGØRING

Det er vigtigt, at du rutinemæssigt gør kværnen ren, så du kan være sikker på, at den fungerer efter hensigten. Ved almindelig hjemmebrug bør kværnen rengøres mindst én gang om måneden. Hvis der bruges kaffe med en mørkere ristning, olieholdig kaffe eller kaffe med smag (som er tilsat æteriske olier), er det nok nødvendigt, at du gør den rent noget oftere.

Advarsel: Du må ikke komme bønnetragten, tragtens låg eller beholderen i opvaskemaskinen. De må kun vaskes i hånden. Nedsænk aldrig selve kværnen i vand. Kværnbladene må IKKE rengøres med vand.

SÅDAN TAGER DU BØNNETRAGTEN AF

1. Sørg for, at låsen (3) på bønnetragten (2) er i lukket position. Den side på låsen, hvor der står "CLOSED", skal vende opad.
2. Mal de resterende bønner i kværnen.
3. Tag fat om bønnetragten og drej den mod uret for at låse den op.
4. Løft tragtens låg og af kværnen.

SÅDAN GØR DU BØNNETRAGTEN OG BEHOLDEREN RENE

1. Tøm bønnetragten og beholderen (8) for kaffe.
2. Vask bønnetragten og beholderen i varmt sæbevand med en blød svamp eller klud. Skyl om nødvendigt. Du kan tørre delene med en ren, tør klud eller lade dem lufttørre.

SÅDAN GØR DU KVÆRNBLADENE OG KVÆRNKAMMERET RENE:

For at du kan gøre kværnbladene (5) og kværnkammeret rene manuelt, skal du fjerne den øverste kværnbladholder (4) fra kværnen.

1. Placer det medfølgende redskab til fjernelse af kværnblade (17) på den øverste kværnbladholder, så de går i hak med hinanden.

2. Drej redskabet med uret for at skrue den øverste kværnbladholder af kværnkammeret. Om nødvendigt kan du bruge en tang til at dreje redskabet yderligere.
3. Når du har skruet den øverste kværnbladholder helt løs, løfter du den op og væk fra kværnen.

Sådan gør du den øverste kværnbladholder og det øverste kværnblad rene:

1. Med den øverste kværnbladholder i den ene hånd bruger du en børste (uden metalhår), såsom en tandbørste, til at gøre rent rundt om kværnbladholderen samt på overfladen af det øverste kværnblad.
2. Hvis den øverste kværnbladholder trænger til en mere grundigt rengøring, skal du bruge en lille flad skruetrækker til at skrue de skruer af, der holder kværnbladet fast i holderen. Læg skruerne og kværnbladet til side, og brug en børste, der ikke er af metal, til at rense resten af den øverste kværnbladholder samt bagsiden af kværnbladet. Når alle kafferester er fjernet fra kværnbladet og holderen, skal du bruge skruetrækkeren til at montere skruerne og kværnbladet igen. Pas på, at du ikke kommer til at spænde skruerne for meget.

Sådan gør du kværnkammeret, den nederste kværnbladholder samt det nederste kværnblad rene:

1. Brug en børste (uden metalhår), såsom en tandbørste, til at gøre kværnkammeret rent rundt om det nederste kværnblad samt på overfladen af det nederste kværnblad.
2. Hvis den nederste kværnbladholder trænger til en mere grundigt rengøring, skal du bruge en lille flad skruetrækker til at skrue de skruer af, der holder kværnbladet fast i holderen. Læg skruerne til side og løft kværnbladet ud af holderen. Brug derpå en børste til at rense det øverste af den nederste kværnbladholder, bagsiden af kværnbladet samt åbningen på udløbsskakten. Når du er færdig, skal du bruge skruetrækkeren til at montere skruerne og kværnbladet igen. Pas på, at du ikke kommer til at spænde skruerne for meget.

SÅDAN MONTERER DU DEN ØVERSTE KVÆRNBLADHOLDER IGEN:

1. Anbring den øverste kværnbladholder oven på kværnkammeret. Den skal sidde i vater med kværnkammeret, ellers kan den ikke skrues ordentligt på.
2. Brug redskabet til fjernelse af kværnblade til at rotere den øverste kværnbladholder mod uret, idet du forsigtigt fører den ind i kværnkammeret. Det skal være en glidende bevægelse med minimal modstand. Hvis det er svært at dreje den øverste kværnbladholder, kan du dreje den med uret for at løsne den lidt igen. Sørg for, at den er i vater, og at der ikke er malet kaffe på gevindene i kværnkammeret og på den øverste kværnbladholder, og prøv så igen.

BRUG AF RENSABLETTER:

Rensetabletter til kværnen er designet til at absorbere kaffeolie og reducere lugte, og bør betragtes som et supplement til almindelig rengøring. Rensetabletter skal være det eneste middel, der bruges til at rense kværnens indvendige dele. Bemærk, at rensetabletter ikke erstatter de almindelige rengøringspunkter, der er beskrevet ovenfor, og de kan ikke bruges til at fjerne en tilstopning. Sådan renser du kværnen med rensetabletter:

1. Fjern alle bønner fra bønnetragten, og tryk på startknappen (11), for at kværnen kan male eventuelle tilbageblevne kaffebønner.
2. Sæt kværnindstillingen på den groveste indstilling, og anbring den anbefalede mængde af de valgte rensetabletter i den tomme bønnetragt. Tryk på den manuelle knap (14) for at sætte kværnen i manuel tilstand.
3. Indsæt beholderen, og tryk derefter på startknappen. Kværn alle tabletterne ned i beholderen.
4. Når du er færdig, anbefaler vi, at du kværner ca. 30 g kaffe (eller den anbefalede mængde, der står i vejledningen til tabletterne) for at fjerne eventuelle tabletrester.
5. Kasseré de kværnede tabletter samt den kværnede kaffe.

GARANTI OG REPARATION

AMERIKANSKE OG CANADISKE GARANTIOPLYSNINGER

Den begrænset garanti for Baratza kværne er 1 år fra den oprindelige købsdato. Denne garanti dækker alle defekter i materialer og funktion (dele og arbejdskraft), inklusive gratis transport på landjorden til og fra vores værksteder i USA og Canada. Denne garanti gælder ikke for: ukorrekt brug, manglende rengøring, misbrug, normal slitage, forkert justering, fremmedlegemer (sten, skruer osv.) i bønnerne, eller anvendelser ud over den tilsigtede brug til maling af hele ristede kaffebønner (ristede ud over første revne). Hvis din kværn går i stykker inden for et år, skal du sende en e-mail til support@baratza.com eller ringe på telefonnummer +1 425-641-1245 eller gratis på 877-701-2021. Besøg www.baratza.com for at få yderligere oplysninger om garanti, support eller fejlfinding.

Bemærk venligst: Kværne, der er købt i USA eller Canada og er blevet sendt eller taget ud af landet, har kun et års garanti på dele. Hvis kværnen går i stykker inden for et år fra købsdatoen, skal du blot sende os en e-mail på support@baratza.com eller ringe til +1 425-641-1245. Du bedes have følgende oplysninger, inden du kontakter Baratza: 1) Bevis for købsdato og 2) Model- og serienummer (er placeret i bunden af kværnen). En Baratza-repræsentant vil kontakte dig for at fastslå problemet og foreslå en løsning. Kunden er ansvarlig for fragtomkostninger og eventuelle skatter og afgifter på reservedele, som Baratza skal sende. Kunden er også ansvarlig for det arbejde, der skal til for at reparere kværnen.

NATIONALE GARANTIOPLYSNINGER

I alle lande uden for USA og Canada ydes garanti, support og reparation af den internationale forhandler, hvor kværnen er købt. Hvis kværnen er købt hos en forhandler uden for det land, hvor kunden er bosat, er kunden umiddelbart ansvarlig for eventuelle forsendelsesomkostninger vedrørende reparation af kværnen, og skal muligvis betale for reparationen.

BEVIS FOR KØB OG PRODUKTREGISTRERING

Du kan registrere din kværn på www.baratza.com/register-your-grinder. Registreringen vil gøre os i stand til at kontakte dig i det usandsynlige tilfælde af en underretning om produktsikkerhed, samt hjælpe os med at overholde bestemmelserne i loven om forbrugerens produktsikkerhed. Serienummeret er placeret i bunden af kværnen. Gem venligst kvitteringen, der viser købsdatoen.

VEDRØRENDE REPARATIONER ELLER SPØRGSMÅL

E-mail: support@baratza.com

Hvad angår reservedele og spørgsmål, kan du besøge: www.baratza.com

Vedrørende fejlfinding og hjælp: www.baratza.com